



10023
ДСТУ EN ISO/IEC 17065

Зареєстровано в реєстрі за №
Registered Certificate Number

UA.001.14.00125 -22
дійсний до 17.02.2025

ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ»
SE "UKRMETRTTESTSTANDART"

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ **CERTIFICATE OF CONFORMITY**

Продукція Product	Водонагрівачі побутові електричні	Код УКТ ЗЕД 8516
Торгова марка Trademark	Atlantic; Thermor	
Модель/Тип Model/Type Ref.	VM 050 D400-2-B (2000/2500 W), VM 080 D400-2-B (2000/2500 W), VM 100 D400-2-B (2000/2500 W); VM 050 D400-2-BC (1500/2100 W), VM 080 D400-2-BC (1500/2100 W), VM 100 D400-2-BC (1500/2100 W); VM 030 D325-2-BC (1500 W), VM 050 D325-2-BC (2100 W), VM 080 D325-2-BC (2100 W) VM 030 S3 C (1500 W), VM 050 S3 C (1500 W), VM 075 S3 C (1500 W), VM 075 S4 C (1500 W), VM 100 S4 C (1500 W), VM 150 S4 C (1500 W)	
Відповідає вимогам Comply with the requirements	ДСТУ EN 60335-2-21:2014; ДСТУ EN 55014-1:2019; ДСТУ EN 61000-3-2:2016; ДСТУ EN 61000-3-3:2017; ДСТУ EN 55014-2:2015+Зміна №1:2015+Зміна №2:2015+Поправка №1:2015	
Назва та адреса заявника та/або уповноваженої особи Name and address of the applicant and/or authorized representative	ТОВ «УКРАТЛАНТИК», 67663, Одеська обл., Біляївський р-н, с. Усатове, вул. Агрономічна, 225, Україна, код ЄДРПОУ 35008375. Доручення ATLANTIC GEORGIA LLC., б/н від 18.01.2022	
Назва та адреса виробника Name and address of the manufacturer	ATLANTIC GEORGIA LLC., 88, Avtomshenebeli str., Free Industrial Zone, 4600, Kutaisi, Georgia (АТЛАНТИК ДЖОРДЖИЯ, вул. Автомшенебелі, 88, Вільна Промислова Зона, Кутаїсі, 4600, Грузія)	
Назва та місцезнаходження виробництва Name and location of production	ATLANTIC GEORGIA LLC., 88, Avtomshenebeli str., Free Industrial Zone, 4600, Kutaisi, Georgia (АТЛАНТИК ДЖОРДЖИЯ, вул. Автомшенебелі, 88, Вільна Промислова Зона, Кутаїсі, 4600, Грузія)	
Додаткова інформація Additional information	Випускаються серійно з 18.02.2022 до 17.02.2025. Контрольні випробування проводиться один раз на рік, інспектування виробництва один раз на два роки згідно з програмою нагляду.	
Виданий на підставі Issued on the grounds of	протоколів випробувань №№0045-5-2022 від 26.01.2022; 0046-1-2022 від 31.01.2022; 0121-5-2022 від 10.02.2022, 0122-1-2022 від 18.02.2022, НТВЦ УкрТЕСТ ДП «УКРМЕТР- ТЕСТСТАНДАРТ», м. Київ, вул. Метрологічна, 4, атестат акредитації НААУ №20635; звіту №С-022-НА/1 від 30.04.2021 про результати аудиту виробництва продукції та оціненої СУЯ, рішення ОС №01-14/22 від 18.02.2022 (атестати акредитації НААУ №80020 та №10023)	
Заступник керівника органу з сертифікації Deputy head of Certification Body		Віктор РИМЕР Victor RYMER
Дата реєстрації: 18.02.2022 Date		

Даний сертифікат виданий ООВ ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ» (4, вул. Метрологічна, Київ, 03143, Україна) та може бути відтворений тільки повністю. Будь-яка публікація або часткове відтворення змісту сертифіката можливе лише з письмової згоди ООВ ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ». Сертифікат без підпису та печатки не дійсний.
This Certificate issued by the CAB SE "UKRMETRTTESTSTANDART" (4, Metrologichna st., Kyiv, 03143, Ukraine) and may not be reproduced other than in full. Any publication extracts from the Certificate requires written permission of the CAB SE "UKRMETRTTESTSTANDART". The Certificate without signature and stamp is not valid.
Чинність сертифіката можна перевірити за телефоном та на веб-сайті: +38 (044) 526-41-32, 450-78-11 www.ukrtest.kiev.ua
Validity of the certificate can be checked by phone or at website

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

Об'єкт декларації

Назва обладнання: **Водонагрівачі побутові електричні**

Тип/модель: VM 050 D400-2-B (2000/2500 W), VM 080 D400-2-B (2000/2500 W), VM 100 D400-2-B (2000/2500 W); VM 050 D400-2-BC (1500/2100 W), VM 080 D400-2-BC (1500/2100 W), VM 100 D400-2-BC (1500/2100 W); VM 030 D325-2-BC (1500 W), VM 050 D325-2-BC (2100 W), VM 080 D325-2-BC (2100 W); VM 030 S3 C (1500 W), VM 050 S3 C (1500 W), VM 075 S3 C (1500 W); VM 075 S4 C (1500 W), VM 100 S4 C (1500 W), VM 150 S4 C (1500 W)

Найменування або торговельна марка: **Atlantic, Thermor;**

Номер партії чи серійний номер: продукція виготовляється серійно

Ідентифікаційні дані:

Виробник /Місце виробництва: ATLANTIC GEORGIA LLC., 88, Avtomshenebeli str., Free Industrial Zone, 4600, Kutaisi, Georgia (АТЛАНТИК ДЖОРДЖИЯ, вул. Автомшенебелі, 88, Вільна Промислова Зона, Кутаїсі, 4600, Грузія)

Технічні характеристики обладнання: ~220-240 В(У); 1500 /2000/2100/2500 Вт (W);

Найменування та адреса виробника або його уповноваженого представника:

ТОВ «УКРАТЛАНТИК», 67663, Одеська обл., Біляївський р-н, с. Усадове, вул. Агрономічна, 225, Україна

Ця декларація про відповідність видана під виключну відповідальність виробника.

Об'єкт декларації відповідає вимогам відповідних технічних регламентів:

- Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 16 грудня 2015 р. № 1077 (Офіційний вісник України, 2016 р., № 2, ст.72). Виконання суттєвих вимог, визначених у додатку 1, було доведено.

- Технічного регламенту низьковольтного електричного обладнання, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 16 грудня 2015 р. № 1067 (Офіційний вісник України, 2015 р., № 102, ст.3526). Виконання цілей, пов'язаних з безпечністю, було доведено.

Об'єкт декларації відповідає вимогам відповідних стандартів з переліку національних стандартів, що були застосовані:

з електромагнітної сумісності: ДСТУ EN 55014-1:2019 (EN 55014-1:2017, IDT; CISPR 55014-1:2016, IDT); ДСТУ EN 61000-3-2:2016 (EN 61000-3-2:2014, IDT); ДСТУ EN 61000-3-3:2017 (EN 61000-3-3:2013, IDT; IEC 61000-3-3:2013, IDT); ДСТУ EN 55014-2:2015+Зміна №1:2015+Зміна №2:2015+Поправка №1:2015 (EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008+AC:1997, IDT); з безпеки: ДСТУ EN 60335-2-21:2014

Додатково до процедури «внутрішній контроль виробництва» (модуль А), яка застосована виробником, залучений акредитований орган з оцінки відповідності: ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО «ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ НАУКОВО-ВИРОБНИЧИЙ ЦЕНТР СТАНДАРТИЗАЦІЇ, МЕТРОЛОГІЇ, СЕРТИФІКАЦІЇ ТА ЗАХИСТУ ПРАВ СПОЖИВАЧІВ» (ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ»), виконав роботи з добровільної сертифікації продукції та видав сертифікат відповідності: № UA.001.14.00125-22 від 18.02.2022 до 17.02.2025

(опис виконаних робіт)

Підписано від імені та за дорученням: ATLANTIC GEORGIA LLC.

18.02.2022

Одеська обл., Україна

(місце та дата видачі)

Директор ТОВ «УКРАТЛАНТИК»

(посада)

ЮДА Томаш, Вітольд

(ініціали та прізвище)

(підпис)



ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

Об'єкт декларації

Назва обладнання: водонагрівачі побутові електричні

Тип/модель, торговельна марка:

Т.м. Atlantic, Thermor мод. VM ***D400-1-M, VM ***D400-2-B, VM***D400-2-BC, VM***D400 3-E,

(замість *** можуть бути цифри 050/080/100, що позначають місткість баку; л(дм³)

мод. MP *** F220-2-E-BL, MP *** F220-2-EC,

(замість *** можуть бути цифри 025/040/065/080, що позначають місткість баку; л(дм³);

Т.м. Atlantic, Delfa, Aston Waterway мод. VM 50 N4, VM 80 N4, VM 100 N4;

Т.м. Atlantic, Thermor, Perfezza, Lumix мод. VM 50 N4E, VM 80 N4E, VM 100 N4E;

Т.м. Atlantic, Aston Waterway, Delfa, Classic, Welcome, Scandi мод. VM 50 N4L, VM 80 N4L, VM 100 N4L;

Т.м. Atlantic мод. PC 10 SB, PC10 RB, PC 15 SB, PC 15 RB, PC 15 S, PC 15 R, PC 30, PC 50, PC 75;

Т.м. Round, Elenberg мод. VMR 50, VMR 80, VMR 100

Номер партії чи серійний номер: продукція випускається серійно

Ідентифікаційні дані:

Виробник та місце виробництва: "ATLANTIC GEORGIA", Автомишенебелі, 88, Вільна Промислова Зона,
Кутаїсі, Грузія, 4600

Технічні характеристики обладнання: 230 В (V)~, 1200 Вт(W)/1500 Вт(W)/1600 Вт(W)/2000 Вт(W)/2100 Вт(W) 2500 Вт(W)

Найменування та адреса уповноваженого представника виробника

ТОВ «УКРАТЛАНТИК», 67663, Одеська обл., Біляївський р-н, с. Усатове, вул. Агрономічна, 225, Україна

Ця декларація про відповідність видана під виключну відповідальність виробника.

Об'єкт декларації відповідає вимогам відповідних технічних регламентів:

- Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 10 березня 2017 р. № 139 (Офіційний вісник України, 2017 р., № 24, ст.683)

Були застосовані відповідні стандарти з переліку національних стандартів (або технічних специфікацій, стосовно яких декларується відповідність): ДСТУ EN 50581:2014

Залучений орган з оцінки відповідності: ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО «ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ НАУКОВО-ВИРОБНИЧИЙ ЦЕНТР СТАНДАРТИЗАЦІЇ, МЕТРОЛОГІЇ, СЕРТИФІКАЦІЇ ТА ЗАХИСТУ ПРАВ СПОЖИВАЧІВ» (ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ»), UA.TR.001

(найменування, ідентифікаційний номер згідно з реєстром ООБ)

виконав роботи з експертизи технічної документації для оцінювання виробу стосовно небезпечних речовин обмеженого використання та видав висновок: №V.001.17TR-14 -17 від 24.11.2017

(опис виконаних робіт)

Підписано від імені та за дорученням: "ATLANTIC GEORGIA", Грузія

Одеська обл., Україна

(місце видачі)



Директор ТОВ «Укратлантік»

(посада)

М.П.

24.11.2017

(дата видачі)

(підпис)

Букьо Філіпп Роже

(ініціали та прізвище)

*Відповідність технічної документації національним стандартам підтверджена ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ»
Висновок: № V.001.17TR-14 -17 від 24.11.2017

Справа № UA.001.D.23773-17 від 24.11.2017

(www.ukrtest.kiev.ua)

Заступник керівника Органу з оцінки відповідності

В.Д. Ример

(підпис)

М.П.

* «У разі якщо суб'єктом господарювання надано висновки експертизи, протоколи випробувань продукції, сертифікати відповідності або інші документи про відповідність, видані за результатами добровільної оцінки відповідності акредитованими органами з оцінки відповідності, органи ринкового нагляду належним чином ураховують ці документи при проведенні перевірок характеристик продукції»

Частина 13 статті 23 закону України «Про державний ринковий нагляд і контроль нехарчової продукції»



001

МІНЕКОНОМРОЗВИТКУ УКРАЇНИ

ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО
«ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ НАУКОВО-ВИРОБНИЧИЙ ЦЕНТР
СТАНДАРТИЗАЦІЇ, МЕТРОЛОГІЇ, СЕРТИФІКАЦІЇ ТА ЗАХИСТУ ПРАВ СПОЖИВАЧІВ»
(ДП «УКРМЕТРТЕСТСТАНДАРТ»)

вул. Метрологічна, 4, м. Київ, 03143, тел: (044) 526-52-29, факс: (044) 526-42-60, Код ЄДРПОУ 02568182
e-mail: ukrcsm@ukrcsm.kiev.ua, web: <http://www.ukrcsm.kiev.ua>

24.11.2017 № V.001.17TR-14-17
На № _____

ВИСНОВОК
ОРГАНУ З ОЦІНКИ ВІДПОВІДНОСТІ

за результатами експертизи технічної документації щодо оцінки відповідності
Технічному регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в
електричному та електронному обладнанні

Заявник : ТОВ «УКРАТЛАНТИК», 67663, Одеська обл., Біляївський р-н, с. Усадове,
вул. Агрономічна, 225, Україна

Назва продукції: водонагрівачі побутові електричні:

т.м. Atlantic, Thermor мод. VM ***D400-1-M, VM ***D400-2-B, VM ***D400-2-BC, VM***D400 3-E,

(замість *** можуть бути цифри 050/080/100, що позначають місткість баку; л(дм³);

мод. MP *** F220-2-E-BL, MP *** F220-2-EC,

(замість *** можуть бути цифри 025/040/065/080, що позначають місткість баку; л(дм³);

т.м. Atlantic, Delfa, Aston Waterway мод. VM 50 N4, VM 80 N4, VM 100 N4;

т.м. Atlantic, Thermor, Perfezza, Lumix мод. VM 50 N4E, VM 80 N4E, VM 100 N4E;

т.м. Atlantic, Aston Waterway, Delfa, Classic, Welcome, Scandi мод. VM 50 N4L, VM 80 N4L, VM 100 N4L;

т.м. Atlantic мод. PC 10 SB, PC10 RB, PC 15 SB, PC 15 RB, PC 15 S, PC 15 R, PC 30, PC 50, PC 75;

т.м. Round, Elenberg мод. VMR 50, VMR 80, VMR 100

Виробник: “ATLANTIC GEORGIA”, Автошвенебелі, 88, Вільна Промислова Зона,
Кутаїсі, Грузія, 4600

Для контролю діючим вимогам заявником надано:

1. Технічна документація у складі:

- загальний опис виробу (керівництво з експлуатації з поясненнями, що стосуються застосування продукції);
- декларації постачальників компонентів та декларації на матеріали щодо відповідності Директиві 2011/65/ЄС; декларація міжнародного менеджера зі стандартизації Group Atlantic щодо відповідності продукції “Atlantic Georgia” Директиві 2011/65/ЄС (№ROHS201701 від 22.11.2017)
- результати аналітичних випробувань
(Test Report №(25417) 265-364040 від 20.10.2017, Bureau Veritas)
(перелік наданих документів)

За результатами проведеної експертизи встановлено:

1. Склад технічної документації відповідає вимогам, встановленим п.4.2 ДСТУ EN 50581:2014.
2. Надані документи містять результати виконання виробником завдань, передбачених п.4.3.1 ДСТУ EN 50581:2014.

Продовження на звороті

3. Складена виробником інформація включає наступну документацію щодо відповідності максимального вмісту речовин обмеженого використання у матеріалах, частинах та вузлах кінцевого виробу:

- декларації постачальника та/або договірні угоди;
- декларації матеріалів;
- результати аналітичних випробувань

(заповнюється по факту згідно з ДСТУ EN 50581:2014)

4. Технічна документація має підтвердження визнання виробником наданої інформації достатньо якісною та достовірною стосовно речовин обмеженого використання, та такою, що надає достатні докази відповідності для виправдання її введення до технічної документації на кінцевий виріб.

5. Виробник передбачає періодично виконувати перегляд документів, що входять до технічної документації, для гарантування того, що вони ще чинні, та технічна документація відображає будь-які зміни у матеріалах, частинах або вузлах кінцевого виробу.

ВИСНОВОК: Технічна документація на водонагрівачі побутові електричні визнана такою, що відповідає вимогам ДСТУ EN 50581:2014 «Технічна документація для оцінювання електричних та електронних виробів стосовно обмеження застосування небезпечних речовин (EN 50581:2012, IDT)», та являється доказом відповідності продукції вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 10 березня 2017 р. № 139.

Термін дії висновку: до внесення змін у матеріали, частини та/або вузли обладнання



В. Д. Ример

Заст. керівника органу з оцінки відповідності
М.П.